

*Care For Others*  
*Sionsgade 26, 1. tv.*  
*2100 København Ø*

*CVR-nummer: 34 79 56 57*

**ÅRSRAPPORT**  
*1. januar - 31. december 2023*

Godkendt på foreningens generalforsamling, den 11. juni 2024

---

Usman Nadeem Kiyani  
Dirigent

TimeVision  
Godkendt Revisionspartnerselskab  
Park Allé 295, 2. sal  
DK-2605 Brøndby

Telefon: +45 4355 0505  
Mail: [timevision@time.dk](mailto:timevision@time.dk)

CVR-nr.: 38 26 71 32  
Bank: 8117 4434077  
Web: [www.timevision.dk](http://www.timevision.dk)

Member of IEC - [www.iecnet.net](http://www.iecnet.net)

**Påtegninger**

Ledelsespåtegning	3
Den uafhængige revisors revisionspåtegning	4

**Ledelsesberetning mv.**

Foreningsoplysninger	6
----------------------	---

**Årsregnskab 1. januar - 31. december 2023**

Anvendt regnskabspraksis	7
Resultatopgørelse	9
Balance	10
Noter	12

Årsrapporten aflægges i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af foreningens aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2023 samt af resultatet af foreningens aktiviteter for perioden 1. januar - 31. december 2023.

Vi skal erklære, at indsamlingen for regnskabsåret 2023 er foregået ved indsamling på Facebook, Instagram, via hjemmesiden Careforothers.dk, SMS, MMS og Mobile Pay, og at indsamlingen er foretaget i overensstemmelse med indsamlingsreglerne.

Årsrapporten indstilles til bestyrelsens godkendelse.

København Ø, den 11. juni 2024

### Bestyrelse

Magdi Nassereddin  
Formand

Khazar Alexander Malik  
Næstformand

Haris Mengal  
Kasserer

Amin Bakhtyar Baram

Abdel-Jaleel Lundberg Darku

Usman Nadeem Kiyani

**Til medlemmerne af Care For Others****Konklusion**

Vi har revideret årsregnskabet for Care For Others for perioden 1. januar - 31. december 2023, der omfatter resultatopgørelse, balance og noter, herunder anvendt regnskabspraksis. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af foreningens aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2023 samt af resultatet af foreningens aktiviteter for perioden 1. januar - 31. december 2023 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

**Grundlag for konklusion**

Vi har udført vores revision i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark. Vores ansvar ifølge disse standarder og krav er nærmere beskrevet i revisionspåtegningens afsnit "Revisors ansvar for revisionen af årsregnskabet".

Vi er uafhængige af foreningen i overensstemmelse med International Ethics Standards Board for Accountants' internationale retningslinjer for revisors etiske adfærd (IESBA Code) og de yderligere etiske krav, der er gældende i Danmark, ligesom vi har opfyldt vores øvrige etiske forpligtelser i henhold til disse krav og IESBA Code.

Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

**Ledelsens ansvar for årsregnskabet**

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

Ved udarbejdelsen af årsregnskabet er ledelsen ansvarlig for at vurdere foreningens evne til at fortsætte driften; at oplyse om forhold vedrørende fortsat drift, hvor dette er relevant; samt at udarbejde årsregnskabet på grundlag af regnskabsprincippet om fortsat drift, medmindre ledelsen enten har til hensigt at likvidere foreningen, indstille driften eller ikke har andet realistisk alternativ end at gøre dette.

**Revisors ansvar for revisionen af årsregnskabet**

Vores mål er at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet som helhed er uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl, og at afgive en revisionspåtegning med en konklusion. Høj grad af sikkerhed er et højt niveau af sikkerhed, men er ikke en garanti for, at en revision, der udføres i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, altid vil afdække væsentlig fejlinformation, når sådanne findes. Fejlinformation kan opstå som følge af besvigelser eller fejl og kan betragtes som væsentlige, hvis det med rimelighed kan forventes, at de enkeltvis eller samlet har indflydelse på de økonomiske beslutninger, som regnskabsbrugerne træffer på grundlag af årsregnskabet.

Som led i en revision, der udføres i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, foretager vi faglige vurderinger og opretholder professionel skepsis under revisionen. Herudover:

- Identificerer og vurderer vi risikoen for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl, udformer og udfører revisionshandlinger som reaktion på disse risici samt opnår revisionsbevis, der er tilstrækkeligt og egnet til at danne grundlag for vores konklusion. Risikoen for ikke at opdage væsentlig fejlinformation forårsaget af besvigelser er højere end ved væsentlig fejlinformation forårsaget af fejl, idet besvigelser kan omfatte sammensværgelser, dokumentfalsk, bevidste udeladelser, vildledning eller tilsidesættelse af intern kontrol.

## DEN UAFHÆNGIGE REVISORS REVISIONSPÅTEGNING

---

- Opnår vi forståelse af den interne kontrol med relevans for revisionen for at kunne udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke for at kunne udtrykke en konklusion om effektiviteten af foreningens interne kontrol.
- Tager vi stilling til, om den regnskabspraksis, som er anvendt af ledelsen, er passende, samt om de regnskabsmæssige skøn og tilknyttede oplysninger, som ledelsen har udarbejdet, er rimelige.
- Konkluderer vi, om ledelsens udarbejdelse af årsregnskabet på grundlag af regnskabsprincippet om fortsat drift er passende, samt om der på grundlag af det opnåede revisionsbevis er væsentlig usikkerhed forbundet med begivenheder eller forhold, der kan skabe betydelig tvivl om foreningens evne til at fortsætte driften. Hvis vi konkluderer, at der er en væsentlig usikkerhed, skal vi i vores revisionspåtegning gøre opmærksom på oplysninger herom i årsregnskabet eller, hvis sådanne oplysninger ikke er tilstrækkelige, modificere vores konklusion. Vores konklusioner er baseret på det revisionsbevis, der er opnået frem til datoen for vores revisionspåtegning. Fremtidige begivenheder eller forhold kan dog medføre, at foreningen ikke længere kan fortsætte driften.
- Tager vi stilling til den samlede præsentation, struktur og indhold af årsregnskabet, herunder noteoplysningerne, samt om årsregnskabet afspejler de underliggende transaktioner og begivenheder på en sådan måde, at der gives et retvisende billede heraf.

Vi kommunikerer med ledelsen om blandt andet det planlagte omfang og den tidsmæssige placering af revisionen samt betydelige revisionsmæssige observationer, herunder eventuelle betydelige mangler i intern kontrol, som vi identificerer under revisionen.

Brøndby, den 11. juni 2024

### **TimeVision**

Godkendt Revisionspartnerselskab  
CVR-nr.: 38267132

Yvonne Pauly  
Registreret revisor  
mne4338

**Foreningen**

Care For Others  
Sionsgade 26, 1. tv.  
2100 København Ø

CVR-nr: 34 79 56 57  
Regnskabsår: 1. januar - 31. december

**Bestyrelse**

Magdi Nassereddin, formand  
Khazar Alexander Malik, næstformand  
Haris Mengal, kasserer  
Amin Bakhtyar baram  
Abdel-Jaleel Lundberg Darku  
Usman Nadeem Kiyani

**Revisor**

TimeVision  
Godkendt Revisionspartnerselskab  
Park Allé 295, 2. sal  
2605 Brøndby

**GENERELT**

Årsregnskabet for Care For Others for 2023 er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for regnskabsklasse A.

Årsregnskabet er aflagt efter samme regnskabspraksis som sidste år og aflægges i danske kroner.

**Generelt om indregning og måling**

Indtægter indregnes i resultatopgørelsen i takt med at de indtjenes. Herudover indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser, der måles til dagsværdi eller amortiseret kostpris. Endvidere indregnes i resultatopgørelsen alle omkostninger, der er afholdt for at opnå årets indtjening, herunder afskrivninger, nedskrivninger og hensatte forpligtelser samt tilbageførslers som følge af ændrede regnskabsmæssige skøn af beløb, der tidligere har været indregnet i resultatopgørelsen.

Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde foreningen, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå foreningen, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet for hver enkelt.

Visse finansielle aktiver og forpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvorved der indregnes en konstant effektiv rente over løbetiden. Amortiseret kostpris opgøres som oprindelig kostpris med fradrag af afdrag og tillæg/fradrag af den akkumulerede amortisering af forskellen mellem kostprisen og det nominelle beløb.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige tab og risici, der fremkommer, inden årsregnskabet aflægges, og som be- eller afkræfter forhold, der eksisterer på balancedagen.

Som målevaluta benyttes danske kroner. Alle andre valutaer anses som fremmed valuta.

**Omregning af fremmed valuta**

Transaktioner i fremmed valuta omregnes til transaktionsdagens kurs. Gevinster og tab, der opstår mellem transaktionsdagens kurs og kursen på betalingsdagen, indregnes i resultatopgørelsen som en finansiel post.

Tilgodehavender, gæld og andre monetære poster i fremmed valuta, som ikke er afregnet på balancedagen, omregnes til balancedagens kurs. Forskelle mellem balancedagens kurs og transaktionsdagens kurs indregnes i resultatopgørelsen som en finansiel post.

**RESULTATOPGØRELSEN****Indsamlinger**

Gave- og indsamlingsindtægter indtægtsføres ved modtagelsen.

**Vareforbrug**

Vareforbrug omfatter omkostninger til hjælpematerialer i forbindelse med indsamling, udgifter i forbindelse med udbetaling af støtte mv.

**Andre eksterne omkostninger**

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til salgsomkostninger, administration mv.

**Finansielle indtægter og omkostninger**

Finansielle indtægter og omkostninger indregnes i resultatopgørelsen med de beløb, der vedrører regnskabsåret. Finansielle poster omfatter renteindtægter og -omkostninger.

**Skat**

Foreningen er skattefri.

**BALANCEN**

**Likvide beholdninger**

Likvide beholdninger omfatter indestående i pengeinstitutter på bankkonti samt kontante beholdninger.

**Gældsforpligtelser**

Andre gældsforpligtelser, som omfatter gæld til leverandører samt anden gæld, måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominel værdi.



## RESULTATOPGØRELSE

1. JANUAR - 31. DECEMBER 2023

	2023 DKK	2022 DKK
2 Indsamlede midler	8.076.758	4.553.398
3 Vareforbrug	-7.043.511	-3.998.482
<b>DÆKNINGSBIDRAG</b>	<b>1.033.247</b>	<b>554.916</b>
4 Personalemkostninger	-369.363	-257.939
5 Salgsomkostninger	-24.748	0
6 Administrationsomkostninger	-72.499	-25.678
<b>KAPACITETSOMKOSTNINGER</b>	<b>-466.610</b>	<b>-283.617</b>
<b>DRIFTSRESULTAT</b>	<b>566.637</b>	<b>271.299</b>
7 Andre finansielle omkostninger	-38	-532
<b>RESULTAT</b>	<b>566.599</b>	<b>270.767</b>
<b>FORSLAG TIL RESULTATDISPONERING</b>		
Overført resultat	566.599	270.767
<b>DISPONERET I ALT</b>	<b>566.599</b>	<b>270.767</b>

BALANCE PR. 31. DECEMBER 2023

## AKTIVER

	2023 DKK	2022 DKK
8 Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser	5.000	0
<b>Tilgodehavender</b>	<b>5.000</b>	<b>0</b>
<b>Likvide beholdninger</b>	<b>1.255.249</b>	<b>690.940</b>
<b>OMSÆTNINGSAKTIVER</b>	<b>1.260.249</b>	<b>690.940</b>
 <b>AKTIVER</b>	 <b>1.260.249</b>	 <b>690.940</b>

BALANCE PR. 31. DECEMBER 2023

## PASSIVER

	2023 DKK	2022 DKK
Overført resultat	1.232.463	665.865
<b>9 EGENKAPITAL</b>	<b>1.232.463</b>	<b>665.865</b>
Leverandører af varer og tjenesteydelser	15.000	15.000
10 Anden gæld	12.786	10.075
<b>Kortfristede gældsforpligtelser</b>	<b>27.786</b>	<b>25.075</b>
<b>GÆLDSFORPLIGTELSE</b>	<b>27.786</b>	<b>25.075</b>
<b>PASSIVER</b>	<b>1.260.249</b>	<b>690.940</b>
11 Kontraktlige forpligtelser og eventualposter mv.		
12 Pantsætninger og sikkerhedsstillelser		

## NOTER

	2023 DKK	2022 DKK
<b>1 Foreningens hovedaktivitet</b>		
Foreningens formål er igennem fortalervirksomhed samt nødhjælp og udviklingsarbejde, at forbedre forholdene for konfliktramte her især forældreløse børn og unge samt intern fordrevne og andre flygtninge.		
<b>2 Indsamlede midler</b>		
Administrationsbidrag	390.939	0
Medlemskontingent	150.372	41.181
Driftstilskud SLKS/Kulturstyrelsen	101.278	92.890
Årsregnskab	0	8.130
Yemen	0	701.465
Generel	0	561.915
Forældreløse	0	18.510
IVA	0	1.530
Gaza	0	263.233
Aqeeqah	0	21.278
Chad	0	519.904
Pakistan	0	330.358
Libanon	0	15.900
Bangladesh	0	54.124
Bidrag Varme retter	0	417.079
Qurbon	0	636.012
Zakat Ul Mal	0	625.798
Fidya	0	49.780
Kaffarah	0	24.810
Zakat Ul Fitr	0	121.440
Ghana	0	48.061
Generelle tilladelser	196.366	0
Akut Gaza	2.139.214	0
Akut Marokko	128.863	0
Akut Libyen	132.077	0
Akut Tyrkiet	379.118	0
Brønd projekter	415.704	0
Fødevarerprojekter	1.506.578	0
Skoleprojekter	40.475	0
Vinterprojekter	359.685	0
Sponsorprojekter	1.251.177	0
Zakat projekter	884.912	0
<b>Indsamlede midler i alt</b>	<b>8.076.758</b>	<b>4.553.398</b>

## NOTER

	2023 DKK	2022 DKK
<b>3 Vareforbrug</b>		
Zakat Ul Fitr	0	121.740
Klinik Yemen	0	585.747
Yemen	0	37.375
Varmeretter	0	463.435
Iværksætter-Akademiet ApS	275.000	332.000
Brønd Uganda	0	151.980
Uddeling af kød	0	673.223
Brønd Chad	0	414.583
Akut Bangladesh	0	49.794
Akut Pakistan	0	550.000
Brønd Pakistan	0	10.025
Brønd Ghana	0	25.950
Chad skole	0	60.149
Gaza	0	51.511
Libanon	0	15.500
Vandpose projekt	0	276.381
Akut Gaza	1.808.610	179.089
Akut Marokko	122.420	0
Akut Libyen	125.939	0
Akut Tyrkiet	409.535	0
Akut Jenin	99.205	0
Sponsor projekt	1.171.055	0
Skole Projekt	66.569	0
Ingeniør uden grænse	13.366	0
Brønd projekter	412.865	0
Fødevarerprojekter	1.523.283	0
Vinterprojekter	359.685	0
Zakat projekter	655.979	0
<b>Vareforbrug i alt</b>	<b>7.043.511</b>	<b>3.998.482</b>
<b>4 Personalemkostninger</b>		
Gager	365.207	255.263
ATP-bidrag	3.408	2.556
AER-bidrag	748	0
Databehandling, løn	0	120
<b>Personalemkostninger i alt</b>	<b>369.363</b>	<b>257.939</b>

## NOTER

	2023 DKK	2022 DKK
<b>5 Salgsomkostninger</b>		
Annoncer	11.612	0
Rejseomkostninger	13.136	0
	<u>24.748</u>	<u>0</u>
<b>Salgsomkostninger i alt</b>	<b><u>24.748</u></b>	<b><u>0</u></b>
<b>6 Administrationsomkostninger</b>		
Indsamlingsnævnet	14.400	8.400
IT-udgifter	3.135	2.294
Foreningsadministration	5.091	0
Porto og gebyrer	28.111	3.121
WP Simple Pay	1.387	550
Revisorhonorar	16.875	7.813
Kontingenter	3.500	3.500
	<u>72.499</u>	<u>25.678</u>
<b>Administrationsomkostninger i alt</b>	<b><u>72.499</u></b>	<b><u>25.678</u></b>
<b>7 Andre finansielle omkostninger</b>		
Renter, kreditorer	0	13
Renter, ej skattemæssigt fradrag	38	519
	<u>38</u>	<u>532</u>
<b>Andre finansielle omkostninger i alt</b>	<b><u>38</u></b>	<b><u>532</u></b>
<b>8 Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser</b>		
Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser	5.000	0
	<u>5.000</u>	<u>0</u>
<b>Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser i alt</b>	<b><u>5.000</u></b>	<b><u>0</u></b>

## NOTER

	2023 DKK	2022 DKK
<b>9 Egenkapital</b>		
Egenkapital primo	665.864	395.098
Årets resultat	566.599	270.767
<b>Egenkapital ultimo</b>	<b>1.232.463</b>	<b>665.865</b>
<b>10 Anden gæld</b>		
Skyldig A-skat	19.786	8.360
Skyldig ATP	1.864	1.704
Skattekontoen	-8.864	11
<b>Anden gæld i alt</b>	<b>12.786</b>	<b>10.075</b>
<b>11 Kontraktlige forpligtelser og eventualposter mv.</b>		
Ingen.		
<b>12 Pantsætninger og sikkerhedsstillelser</b>		
Ingen.		